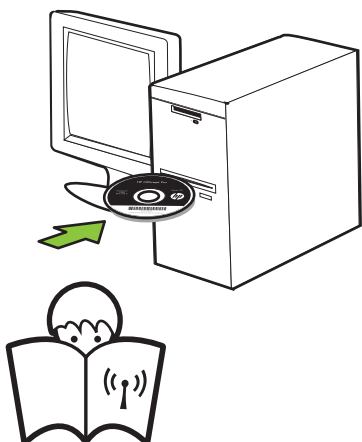


USB

Wireless  
(802.11)

**BG** **Windows:** Първо инсталирайте софтуера. НЕ свързвайте USB кабела, преди да получите подкана за това.  
**Mac OS X:** Свържете USB кабела, след което инсталирайте софтуера.

**HR** **Windows:** Najprije instalirajte softver. NEMOJTE priključivati USB kabel dok se to od vas ne zatraži.  
**Mac OS X:** Priključite USB kabel a zatim instalirajte softver.

**RO** **Windows:** Instalati mai întâi software-ul. NU conectați cablul USB până când nu vi se solicită acest lucru.  
**Mac OS X:** Conectați cablul USB, apoi instalați software-ul.

**SL** **Windows:** Najprej namestite programsko opremo. NE priključite kabla USB, dokler vas računalnik ne pozove.  
**Mac OS X:** Priključite kabel USB, nato pa namestite programsko opremo.

**BG** **Забелешка:** Ако All-in-One устройството поддържа безжична мрежа (802.11) вж. началното ръководство за безжична мрежа за повече информация.

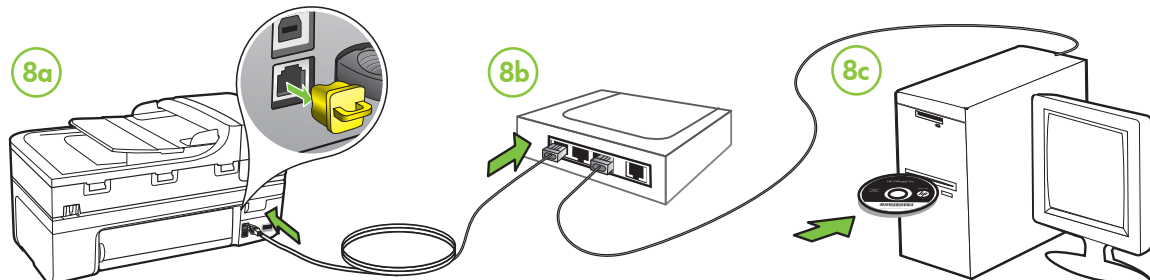
**HR** **Напомена:** Ako vaš all-in-one podržava bežičnu (802.11) vezu, više informacija o postavljanju potražite u dokumentu Wireless Getting Started Guide (Vodič za početak korištenja bežičnog povezivanja).

**RO** **Notă:** Dacă echipamentul All-in-One acceptă conexiuni wireless (802.11), consultați Ghidul cu noțiuni de bază pentru conexiuni wireless pentru mai multe informații pentru instalare.

**SL** **Opomba:** Če večnamenska naprava podpira brezžične povezave (802.11), glejte Uvod v brezžično povezovanje, kjer najdete informacije o namestitvi.



Ethernet



**BG** Получете IP адрес, хардуерен (MAC) адрес, както и mDNS (Bonjour) име.

Страницата с конфигурация на мрежата съдържа мрежови настройки, както и друга информация за All-in-One устройството. За да отпечатате тази страница, натиснете от контролния панел на All-in-One устройството, изберете Network Setup (Настройка на мрежата) > Print Network Config (Печат на страницата с конфигурация на мрежата), след което натиснете бутона OK.

**HR** Nabavite IP adresu, adresu hardvera (MAC) i naziv mDNS (Bonjour).

Konfiguracijska stranica mreže sadrži mrežne postavke i ostale podatke za all-in-one. Za ispis ove stranice pritisnite na upravljačkoj ploči uređaja all-in-one i odaberite Network Setup (Postavljanje mreže) > Print Network Config (Ispis postavki mreže). Stranicu, a zatim pritisnite OK.

**RO** Obțineți adresa IP, adresa hardware (MAC) și numele mDNS (Bonjour).

Pagina de configurare a rețelei conține setările rețelei și alte informații despre echipamentul All-in-One. Pentru a imprima această pagină, apăsați de pe panoul de control, selectați Network Setup (Configurare rețea) > Print Network Config. Page (Imprimare pagină de configurare a rețelei), apoi apăsați OK.

**SL** Poiščite naslov IP, naslov strojne opreme (MAC) in naslov mDNS (Bonjour).

Stran z omrežno konfiguracijo vsebuje omrežne nastavitve in druge informacije za večnamensko napravo. Če želite natisniti to stran, pritisnite ikono na nadzorni plošči večnamenske naprave in izberite Network Setup (Nastavitev omrežja) > Print Network Config Page (Natisni stran z omrežno konfiguracijo), nato pa pritisnite še OK (V redu).

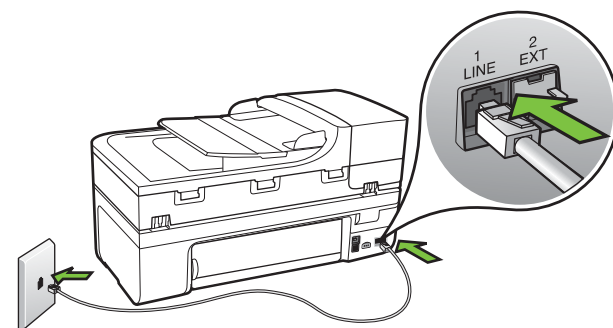


**BG** Свържете All-in-One устройството към телефонна розетка, като използвате телефонния кабел или адаптера, предоставен заедно с All-in-One устройството. За допълнителна информация вж. началното ръководство за работа с факса.

**HR** Priključite all-in-one uređaj u telefonsku utičnicu pomoću telefonskog kabela ili prilagodnika koji ste dobili uz all-in-one uređaj. Više informacija potražite u dokumentu Fax Getting Started Guide (Vodič za početak korištenja faksa).

**RO** Conectați echipamentul All-in-One la o priză telefonică utilizând cablul telefonic sau adaptorul furnizat cu echipamentul All-in-One. Pentru informații suplimentare, consultați Ghidul cu noțiuni de bază pentru fax.

**SL** Večnamensko napravo priključite na telefonsko vtičnico s kablom ali napajalnikom, ki ga dobite skupaj z napravo. Več informacij najdete v priloženi Uvod v faksiranje.



### **BG** Допълнителна информация

На компютъра е налично електронно ръководство за потребителя след инсталиране на софтуера – или от софтуера HP Solution Center (Център за готови решения на HP) (Windows) или от Help Viewer (Mac OS). В това ръководство се съдържа информация за следните теми:

- Информация за отстраняване на неизправности
- Важни бележки за безопасността и нормативна информация
- Информация относно поддържаните консумативи за печат
- Подробни инструкции за потребителя

Можете също да откриете допълнителна информация на уеб сайта за поддръжка на HP ([www.hp.com/support](http://www.hp.com/support)).

За повече информация и поддръжка при използване на този продукт с Linux посетете <http://www.hp.com/go/linuxprinting>.

**Забелешка:** Маслото в касетите се използва по време на печат по няколко различни начина, вкл. по време на процеса на инициализация, който подготвя устройството и касетите за печатане, както и при поддържане на печатащите глави, което е с цел да пази маслинените дюзи чисти и така маслото да се печата безпроблемно. Също така след използване на печатащите касети, в тях остава известно количество мастило. За допълнителна информация посетете сайта [www.hp.com/go/inkusage](http://www.hp.com/go/inkusage).

### **HR** Saznajte više!

Korisnički priručnik će biti dostupan u elektronskom obliku na računaru nakon instalacije softvera pomoću programa HP Solution Center (Windows) ili Help Viewer (Mac OS X). Taj priručnik pruža vam informacije o sljedećim temama:

- Informacije o rješavanju poteškoća
- Važna sigurnosna preporčenja i obavijesti o propisima
- Informacije o podržanom potrošnom materijalu za ispis
- Detaljne upute za korisnika

Više informacija možete pronaći i na web-mjestu tvrtke HP s informacijama o podršci ([www.hp.com/support](http://www.hp.com/support)).

Za više informacija i podršku o uporabi Linuxa s ovim proizvodom, pogledajte <http://www.hp.com/go/linuxprinting>.

**Напомена:** Tinta u spremnicima koristi se u postupku ispisa na više različitih načina. To uključuje i postupak pokretanja koji priprema uređaj i spremnike za ispis te čišćenje glave za ispis, čime se osiguravaju čistoća brizgaljki i besprijetkorno protjecanje tinte. Usto, poslije uporabe, u spremniku za ispis ostaje nešto neiskorišteno tinte. Više informacija o tome možete pronaći na adresi [www.hp.com/go/inkusage](http://www.hp.com/go/inkusage).

### **RO** Aflați mai multe!

Ghidul utilizatorului în format electronic este disponibil pe computer după ce instalați software-ul - fie din HP Solution Center (Centru de soluții HP) în Windows, fie din Help Viewer (Vizualizator pentru asistență) în MacOS X. Acest ghid furnizează informații despre următoarele subiecte:

- Informații despre depanare
- Note importante despre siguranță și informații despre reglementări
- Informații despre consumabilele acceptate pentru imprimare
- Instrucțiuni detaliate pentru utilizator

De asemenea, puteți găsi informații suplimentare la site-ul Web de asistență HP ([www.hp.com/support](http://www.hp.com/support)).

Pentru mai informații suplimentare și asistență privind utilizarea acestui produs sub Linux, vizitați <http://www.hp.com/go/linuxprinting>.

**Notă:** Cerneala din cartușe este utilizată în procesul de imprimare într-un număr divers de moduri, inclusiv în procesul de inițializare, care pregătește dispozitivul și cartușele pentru imprimare, precum și în deservirea capului de imprimare, păstrând duzele de imprimare curate și curgerea uniformă a cernelei. În plus, o cantitate de cerneală reziduală rămâne în cartuș după utilizare. Pentru informații suplimentare, consultați [www.hp.com/go/inkusage](http://www.hp.com/go/inkusage).

### **SL** Izvedite več!

Elektronski uporabniški priručnik je v računalniku na voljo po namestitvi programske opreme - bodisi iz HP-jevega centra rešitev (Windows) ali pregledovalnika pomoči (Mac OS X). V njem so te teme:

- Informacije o odpravljanju težav
- Pomembne informacije o varnosti in upravne informacije
- Informacije o potrošnem materialu, ki ga lahko uporabite z napravo
- Podrobna navodila za uporabo

Več informacij najdete tudi na HP-jevem spletnem mestu za podporo ([www.hp.com/support](http://www.hp.com/support)).

Za več informacij in podporo pri uporabi tega izdelka s sistemom Linux obiščite <http://www.hp.com/go/linuxprinting>.

**Opomba:** Črnilo v kartušah se pri tiskanju uporablja na več različnih načinov, vključno s postopkom inicializacije, pri katerem se naprava in kartuše pripravijo za tiskanje, ter pri servisiranju tiskalne glave, kar zagotavlja, da so brizgalne šobe čiste in črnilo tekoče. Poleg tega v porabljeni kartuši ostane nekaj črnila. Če želite več informacij, glejte [www.hp.com/go/inkusage](http://www.hp.com/go/inkusage).